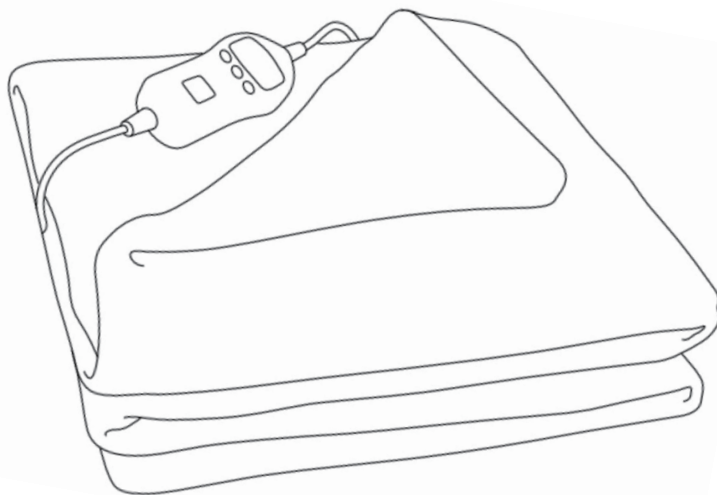




Käyttöohje
Bruksanvisning
Kasutusjuhend

Käyttöohje

House lämpöpeitto BK1813B



Tärkeitä turvallisuus- ja yleisohjeita

Tärkeitä ohjeita. Säilytä myöhempää käyttöä varten.

Sähkölaitteita käytettäessä on aina noudatettava seuraavia perusturvaohjeita palo-, sähköisku- ja/tai loukkaantumisriskin vähentämiseksi:

Turvallisuutesi vuoksi. Lue kaikki ohjeet huolellisesti, vaikka tuntisit laitteen.

1. Lue kaikki ohjeet ennen lämpöpeiton käyttöä.
2. Varmista ennen lämpöpeiton kytkemistä päälle, että virtalähteen jännite ja piiritaajuus vastaavat tyyppikilvessä mainittua jännitettä.
3. Jotta tulipalolta ja sähköiskulta vältyttäisiin, johtoa, pistoketta tai ohjainta ei saa upottaa veteen tai muuhun nesteeseen. Älä koskaan kytke lämpöpeittoa päälle, jos se on kostea tai märkä. Anna lämpöpeiton kuivua täysin ennen sen käyttöä. Ohjain täytyy pitää poissa avointen ikkunoiden luota.
4. Älä käytä lämpöpeittoa jatkojohdolla, ellei pätevä sähköasentaja ole tarkastanut ja testannut jatkojohtoa.
5. Älä vedä tai kannaa lämpöpeittoa sen virtajohtosta. Älä vedä johtoa terävien reunojen tai kulmien ympäri.
6. Irrota lämpöpeitto pistorasiasta silloin, kun se ei ole käytössä, sekä ennen puhdistusta tai varastointia. Vedä aina pelkästään pistokkeesta, älä koskaan johdosta.
7. Ellei kotiin ole vielä asennettu vikavirtasuojaa (turvakytkintä), on suositeltavaa asentaa vikavirtasuoja, jonka nimellinen toimintavirta on enintään 30 mA. Tämä antaa lisäturvaa sähkölaitteiden käyttöön. Kysy asiasta lisää sähköasentajalta.
8. Tämä tuote on tarkoitettu vain sisätiloihin kotikäyttöön. Älä käytä tuotetta kaupallisiin tarkoituksiin ja käytä sitä vain käyttötarkoituksen mukaisella tavalla.
9. Lämpöpeitto on tarkoitettu vain ihmisten käyttöön. Älä käytä sitä lemmikkieläimillä tai niiden lähellä.
10. Älä käytä lämpöpeittoa vesisängyn päällä tai alla.
11. Tätä laitetta ei ole tarkoitettu käytettäväksi lääketieteellisiin tarkoituksiin sairaaloissa.
12. Käytä tätä lämpöpeittoa vain päällimmäisenä peittona. Älä käytä sitä vuodevaatteiden, liinavaatteiden tai muiden peittojen alla.
13. Älä käytä lämpöpeittoa pehmustettujen huonekalujen päällä.
14. Tämä tuote ei ole lelu. Valvo lapsia ja varmista, etteivät he leiki tuotteella.
15. Laitte soveltuu vähintään 8-vuotiaiden lasten, fyysisiltä tai henkisiltä ominaisuuksiltaan tai aisteiltaan rajoittuneiden henkilöiden sekä harjaantumattomien henkilöiden käyttöön vain, mikäli heille on annettu asianmukaiset ohjeet laitteen turvalliseen käyttöön, heitä valvotaan

ja he ymmärtävät laitteen käyttöön liittyvät vaarat. Laite ei sovellu lasten leikkeihin.

Lapset eivät saa puhdistaa tai huoltaa laitetta ilman valvontaa.

16. Älä jätä lämpöpeittoa ilman valvontaa, kun se on kytkettynä virtalähteeseen. Sammuta lämpöpeitto ja irrota se pistorasiasta aina, kun se ei ole käytössä.
17. Tätä laitetta eivät saa käyttää henkilöt, jotka eivät kykene tuntemaan lämpöä, ja muut erittäin haavoittuvat henkilöt, jotka eivät pysty reagoimaan ylikuumenemiseen.
18. Aseta lämpöpeitto niin, ettei se ole tyynyjen, muiden peittojen tai muiden vuodevaatteiden alla.
19. Älä istu tai seiso lämpöpeiton päällä.
20. Älä käytä lämpöpeittoa, kun se on rypistettynä, taiteltuna tai kokoon käärittynä.
21. Älä työnnä nastoja mihinkään lämpöpeiton kohtaan.
22. Älä kulje ympäriinsä lämpöpeiton ollessa päällä.
23. Älä nuku suurimmalle lämmölle asetetun ohjaimen kanssa.
24. Varmista käytön aikana, ettei lämpöpeiton päälle aseteta mitään raskasta virran ollessa kytkettynä. Älä aseta vaatekasoja tai muita esineitä lämpöpeiton päälle, kun virta on kytkettynä.
25. Vältä tämän tuotteen pitkäkestoista käyttöä suurimmalla asetuksella, koska siitä voi seurata kehon ylikuumeneminen (lämpöhalvaus), ihoärsytystä tai palovammoja.
26. Puhdista tämä lämpöpeitto vain tämän oppaan ohjeiden mukaisesti.
27. Älä kuivapese. Puhdistusnesteillä voi olla haitallinen vaikutus lämmitysyksikön eristykseen tai pintaan. Jos tuote likaantuu, noudata tämän oppaan ohjeita, kun peset lämpöpeiton tai poistat tahroja.
28. Varmista lämpöpeiton varastoinnin yhteydessä, että se on ehtinyt jäähtyä tarpeeksi pitkään. Taittele (tai rullaa) peitto sitten siististi, mutta ei tiukasti, ja pane se alkuperäiseen pakkaukseen taittamatta lämmityselementtiä terävässä kulmassa. Varastoi peitto paikkaan, jossa sen päälle ei voi joutua muita esineitä. Vältä painamasta rypyyjä lämpöpeittoon. Säilytä lämpöpeittoa aina sisätiloissa.
29. Tarkista tuote säännöllisesti lämpöpeiton, ohjaimen tai johdon vaurioitumisen varalta. Jos huomaat vaurioita, älä käytä tuotetta. Irrota se verkkovirrasta ja soita myynninjälkeiseen asiakaspalveluun neuvoja varten.
30. Tuotteen sisällä ei ole käyttäjän huollettavia osia. On suositeltavaa, että asianmukaisen koulutuksen saanut henkilö tarkastaa lämpöpeiton kolmen vuoden välein.
31. Alle 3-vuotiaat lapset eivät saa käyttää tätä laitetta, koska he eivät pysty reagoimaan ylikuumenemiseen.
32. Laitetta voivat käyttää valvottuina yli 3-vuotiaat ja alle 8-vuotiaat lapset, ja ohjain on aina asetettava pienimpään lämpötilaan.

33. Jos laite on märkä tai kostea, kuivaa ohjaimen pistorasia huolellisesti liinalla ja anna koko lämpöpeiton kuivua vapaasti kokonaan, ennen kuin kytket sen takaisin päälle – älä käytä kuivaajaa tai lämmitintä lämpöpeiton kuivaamiseen.
34. Pidä lämpöpeitto poissa avotulen ja muiden lämmönlähteiden, myös rajoituksesta elektronisten laitteiden, kuten kannettavien ja tablettien, läheltä.
35. Jotta vältettäisiin vaara, joka johtuu lämpökatkaisimen tahattomasta nollauksesta, tähän laitteeseen ei saa syöttää virtaa ulkoisen kytkentälaitteen, kuten ajastimen, kautta, tai kytkeä piiriin, jonka apulaite kytkee säännöllisesti päälle ja pois.
- Älä käytä peittoa, jos se on märkä.
 - Laitteen kaapeli ja ohjausyksikkö voivat aiheuttaa riskejä takertumisesta, kuristumisesta, kompastumisesta tai murskautumisesta, jos niitä ei ole järjestetty oikein. Käyttäjän on varmistettava, että ylimääräiset siteet ja sähköjohdot on järjestetty turvallisesti.
 - Jos sähköjohto on vaurioitunut, valmistajan, valmistajan valtuuttaman huoltoliikkeen tai vastaavan pätevän tahon on vaihdettava sähköjohto vaaratilanteiden välttämiseksi.
 - Kun laite varastoidaan, anna sen jäähtyä ennen taittelua kokoon.
 - Älä rypistä peittoa asettamalla esineitä sen päälle varastoinnin aikana.
 - Lämpöasetus 1 on tarkoitettu jatkuvaan käyttöön.

HUOMIO: Tätä tuotetta saa käyttää vain toimitetun lämmityksen ohjausyksikön kanssa, malli nro RT10. Älä missään tapauksessa yritä käyttää tuotteen kanssa muunlaista lämmityksen ohjausyksikköä.

VAROITUS: Jos laitteen päällä nukutaan lämmön ollessa korkealla asetuksella, käyttäjä voi saada palovammoja tai lämpöhalvauksen.



Älä kiinnitä nastoja

Lue käyttöopas

Ennen ensimmäistä käyttökertaa

- Pura tuote pakkauksesta, mutta säilytä kaikki pakkausmateriaalit, kunnes olet varmistanut, että uusi lämpöpeitto on vahingoittumaton ja hyvässä toimintakunnossa. Muovikääre voi aiheuttaa tukehtumisvaaran vauvoille ja pikkulapsille, joten varmista, että kaikki pakkausmateriaali on poissa heidän ulottuviltaan.
- On suositeltavaa säilyttää alkuperäinen pakkaus lämpöpeiton varastointia varten, kun peitto ei ole käytössä.
- Avaa johto koko pituudeltaan sekä tarkasta johto, pistoke ja ohjain vaurioiden varalta. Älä käytä tuotetta, jos nämä osat ovat vahingoittuneet. Jos huomaat vaurioita, soita

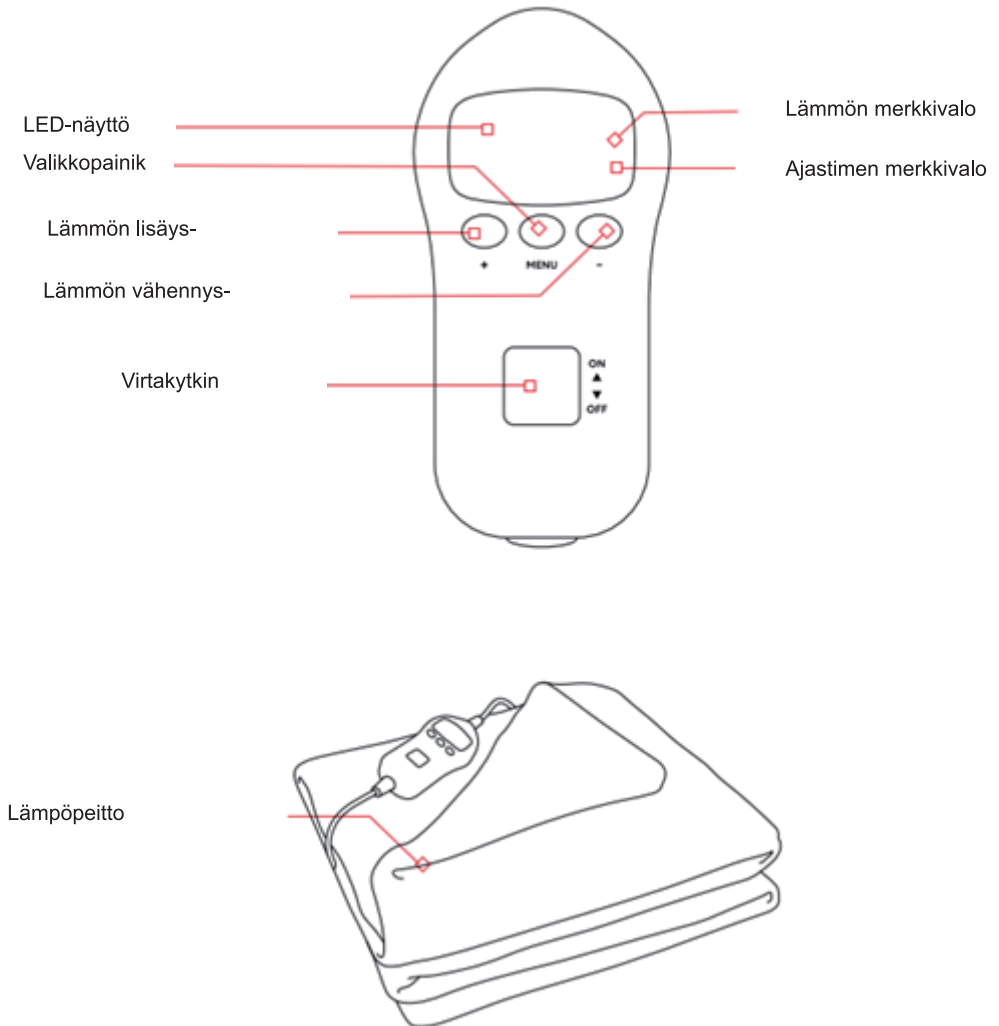
myyminjälkeiseen
asiakaspalveluun neuvontaa varten.

- Lue tämä käyttöopas sekä tutustu tuote- ja käyttöohjeisiin.
- Kytke lämpöpeitto päälle vähintään 2 tuntia ennen käyttöä mahdollisen kosteuden poistamiseksi.

HUOMIO: Lämpöpeitto, ohjain, johto ja pistoke on tarkastettava säännöllisesti vaurioiden varalta. Älä käytä tuotetta, jos nämä osat ovat vahingoittuneet. Jos huomaat vaurioita, kysy neuvoa myyminjälkeisestä asiakaspalvelustamme.

HUOMIO: Alle 3-vuotiaat lapset eivät saa käyttää tätä tuotetta, koska he eivät pysty reagoimaan ylikuumenemiseen.

Osaluettelokaavio



Käyttöohjeet

1. Varmista, että virtajohdon/ohjaimen kokoonpano on kytketty turvallisesti lämpöpeiton pistorasiaan.
2. Liitä pistoke sopivaan verkkopistorasiaan ja kytke virta päälle. Levitä lämpöpeitto hartiillesi tai syliisi ja suorista mahdolliset rypyt.

3. Kytke lämpöpeitto päälle liu'uttamalla ON/OFF-kytkin ON-asentoon. LED-näyttö syttyy ja oletusarvona on lämmitystoiminto. Lämmön merkkivalo syttyy ja LED-näyttö alkaa vilkkua numeron 5 ollessa näkyvissä. Tämä on lämpöpeiton oletusasetus.
4. Suurena lämpöpeiton lämpöasetusta painamalla pluspainiketta (+) ja pienennä lämpöasetusta painamalla miinuspainiketta (-). Lämpöasetus 1 on pienin ja lämpöasetus 10 on suurin.

HUOM.: Lämpöpeitossa on 10 lämpöasetusta. Lämpöasetusta 4 suositellaan miellyttävään käyttöön. Lämpöasetusta 10 tulee käyttää lämpöpeiton esilämmitykseen enintään 30 minuutin ajan.

5. Menu-painiketta voidaan käyttää LED-näytön lämpö- ja ajastintoimintojen vaihtamiseen. Voit siirtyä ajastimen asetuksiin painamalla Menu-painiketta kerran. Ajastimen merkkivalo syttyy. Jos haluat vaihtaa takaisin lämpöasetuksiin, paina Menu-painiketta uudelleen.

HUOM.: Ajastimeen voidaan asettaa tuntimäärä, jonka verran lämpöpeiton halutaan olevan päällä. Voit asettaa lämpöpeiton ajastimeen 1–10 tuntia.

6. Suurena lämpöpeiton ajastinasetusta painamalla pluspainiketta (+) ja pienennä ajastimen asetusta painamalla miinuspainiketta (-). Ajastin laskee alaspäin valitusta ajastinasetuksesta ja lämpöpeitto sammuu valitun tuntimäärän kuluttua.
7. Kun olet valinnut sekä lämpö- että ajastinasetukset, odota, että LED-näyttö lopettaa vilkkumisen. LED-näyttö siirtyy automaattisesti takaisin lämpöasetukseen ja lämmön merkkivalo syttyy.
8. Jos haluat muuttaa lämpö- tai ajastinasetuksia sen jälkeen, kun ne on asetettu, paina Menu-painiketta, kunnes LED-näyttö alkaa vilkkua uudelleen, jolloin voit muuttaa haluamaasi asetusta.

HUOM.: Muista valita lämpö- tai ajastinasetus, kun LED-näyttö vilkkuu. Kun LED-näyttö lakkaa vilkkumasta, se tarkoittaa, että LED-näytössä oleva asetus on valittu. Jos haluat muuttaa valittua asetusta, pidä Menu-painiketta painettuna, kunnes LED-näyttö alkaa uudelleen vilkkua.

HUOM.: Kun käytät lämpöpeittoa ensimmäistä kertaa, saatat huomata epätavallista hajua. Tämä on vaaratonta, ja haju häviää nopeasti.

Puhdistus, hoito ja huolto

Lämpöpeiton puhdistus

Tässä lämpöpeitossa on vedenkestävät lämmityselementit, joten sen voi pestä turvallisesti käsin tai koneessa. Muista aina irrottaa ohjain, ennen kuin altistat lämpöpeiton vedelle. Irrota ohjain nostamalla läppää kevyesti ylöspäin salvan vapauttamiseksi ja vetämällä ohjain ulos liitännästä kuvan 1 mukaisesti.



Kuva 1

TÄRKEÄÄ:

- **Älä vie lämpöpeittoa kemialliseen kuivapesuun.**
- **Älä valkaise lämpöpeittoa, silitä sitä tai kuivaa sitä kuivausrummussa.**
- **Irrota ohjain aina ennen lämpöpeiton pesua.**

Tahrojen poisto

- Aseta ohjain OFF-asentoon. Sammuta virta pistorasiasta ja irrota pistoke.
- Poista tahrat lämpöpeitosta kostealla sienellä ja miedolla puhdistusaineella. Pyyhi sitten sienellä käyttäen puhdasta vettä.
- Poista ylimääräinen vesi taputtelemalla peittoa kuivalla liinalla tai puristamalla märkää aluetta imukykyisten pyyhkeiden välissä.

Käsinpesu

- Aseta ohjain OFF-asentoon. Sammuta virta pistorasiasta ja irrota pistoke.
- Irrota ohjain, kuten kuvassa 1. Älä anna ohjaimen joutua kosketuksiin veden kanssa.
- Upota lämpöhuopa haaleaan veteen, jossa on hienopesuun sopivaa pesuainetta, ja anna lämpöpeiton liota 5 minuuttia. Puristele liuos varovasti lämpöpeittoon.
- Huuhtelee hyvin puhtaalla, haalealla vedellä. Purista ja valuta ylimääräinen vesi varovasti pois lämpöpeitosta. Älä väännä lämpöpeittoa, koska johdot voivat vaurioitua. Paina vesi pois lämpöpeitosta kämmenellä.
- Kuivaa lämpöpeitto sivulla 10 olevien kuivausohjeiden mukaisesti.

Konepesu

- Aseta ohjain OFF-asentoon. Sammuta virta pistorasiasta ja irrota pistoke.
- Irrota ohjain, kuten sivulla 9 olevassa kuvassa 1. Älä anna ohjaimen joutua kosketuksiin veden kanssa.
- Jos lämpöpeitto mahtuu pesukoneeseen, pese se villa- tai hienopesuohjelmalla ja neutraalilla pesuaineella tai miedolla saippualla enintään 40 °C:n lämpötilassa.
- Kuivaa lämpöpeitto alla kuvatulla tavalla.

HUOMIO: Älä käytä kuumaa pesuohjelmaa.

HUOMIO: Älä koskaan kuivaa lämpöpeittoa kuivausrummussa.

TÄRKEÄÄ: ÄLÄ KOSKAAN linkoa kuivaksi pesukoneessa. Kuivata vain tasaiselle alustalle levitettynä. Älä vääntelee.

Kuivaaminen

- Varmista, että märkä lämpöpeitto on täysin levitettynä ja ohjain on irti (ks. kuva 1 sivulla

9).

- Anna märän lämpöpeiton kuivua itseksensä varjossa tasaisella alustalla.
- Älä kiinnitä lämpöpeittoa paikalleen tappien avulla.
- Älä kuivaa lämpöpeittoa hiustenkuivaajalla, lämmittimellä tai muulla lämmönlähteellä.
- Varmista, että lämpöpeitto on täysin kuiva, ennen kuin kiinnität ohjaimen takaisin ja käytät lämpöpeittoa. Älä kytke märkää lämpöpeittoa päälle, jotta se kuivuisi nopeammin.
- Älä silitä lämpöpeittoa.

HUOMIO: Jos ohjainta ei ole irrotettu ennen lämpöpeiton puhdistusta (ohjain on aina poistettava puhdistusta varten, paitsi tahroja poistettaessa), varmista, ettei ohjaimen päälle voi tippua vettä lämpöpeiton kuivuessa.

HUOMIO: ÄLÄ KOSKAAN käytä lämpöpeittoa, ennen kuin se on täysin kuivunut. Se on erittäin vaarallista.

HUOM.: Pesun jälkeen tekoturkiksen ulkonäkö voi vaihdella hieman. Tämä on normaalia eikä ole merkki tuoteviasta.

Säilytys

- Jos peittoa ei käytetä, varastoi se seuraavasti:
- Varmista, että lämpöpeitto on täysin kuiva ja jäähtynyt kokonaan ennen varastointia.
- Taittele peitto siististi, mutta ei tiukasti, tai rullaa se ja säilytä sitä alkuperäisessä pakkauksessa ilman teräviä taitoksia. Vältä painamasta ryppyjä lämpöpeittoon.
- Säilytä lämpöpeittoa sisätiloissa kuivassa ja puhtaassa paikassa, mieluiten sen alkuperäisessä pakkauksessa.
- Älä laita esineitä lämpöpeiton päälle, koska ne voivat vahingoittaa johtoja.

Tekniset tiedot

Tuotetiedot		
Malli	BK1813B, BK1421, B261 Fluffy	
Ohjaimen malli	RT10	
Kuvaus	Arvo	Yksikkö
Jännite	220–240	V
Taajuus	50/60	Hz
Nimellisteho	120	W
Tehonkulutus valmiustilassa	0	W
Tehonkulutus pois päältä -tilassa	0,36	W
Lisätietoja kysyttäessä	SOK, PL 35, 00088 S-ryhmä	



Ympäristönsuojelu

Käytöstä poistetut sähkölaitteet voi kierrättää, eikä niitä saa hävittää talousjätteen mukana! Tuethan meitä pyrkimyksissämme säästää resursseja ja suojella ympäristöä palauttamalla tämän laitteen kierrätyskeskukseen.

Takuu

Laitteelle on voimassa lakisääteinen takuu.

Takuu ei kata virheellisen käsittelyn tai käytön, väärän sijoittamisen tai säilytyksen, virheellisen kytkemisen tai asentamisen tai muiden ulkoisten tekijöiden aiheuttamia vahinkoja. Valmistaja suosittelee huolellista tutustumista käyttöohjeisiin. Käyttöohjeet sisältävät tärkeitä tietoja.

Huomautus:

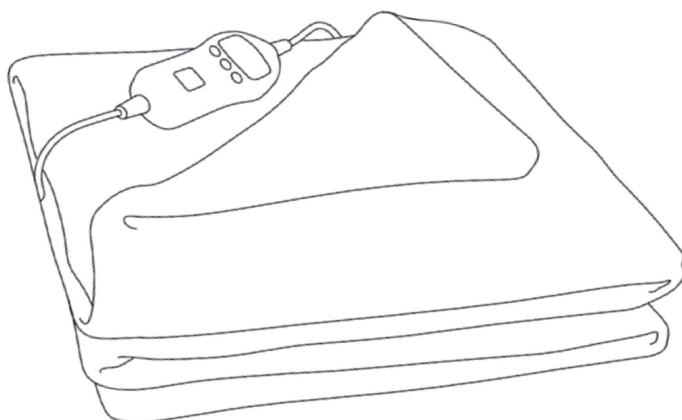
1. Jos laite ei toimi oikein, tarkista ensin, voiko vika johtua muista syistä. Koska kyse on sähkölaitteesta, syy on usein virransyötön keskeytyminen tai virheellinen käsittely.
2. Toimita viallisen laitteen mukana seuraavat asiakirjat ja/tai tiedot:
 - Ostotosite
 - Laitteen mallin kuvaus/tyyppi /merkki
 - Mahdollisimman tarkka kuvaus viasta tai ongelmasta

Mikäli asia koskee takuuta tai vikaan liittyvää korvausvaatimusta, ota yhteys jälleenmyyjään.

Usein kysytyt kysymykset

Ongelma	Ratkaisu
Ei virtaa ohjaimen – ei näyttöä?	<ul style="list-style-type: none">• Ohjaimen virtakytkin voi olla OFF-asennossa, liu'uta se ON-asentoon.• Varmista, että pistoke on asetettu pistorasiaan oikein ja virta on kytketty.• Varmista, että pistorasiasta tulee virtaa. Testaa sitä toisella laitteella, kuten pöytälampulla.
Näyttö on päällä, mutta lämpöä ei tule?	<ul style="list-style-type: none">• Varmista, että ohjain on asennettu oikein lämpöpeiton liitintään.• Valittu lämpöasetus on liian alhainen. Säädä korkeampaan asentoon ohjaimen Temp-painikkeella.• Esilämmitys aika on liian lyhyt, säädä pidempi esilämmitys aika.• Lämpöasetusta ei ole valittu. Valitse lämpöasetus.
Tuntuuko ohjain lämpimältä?	<ul style="list-style-type: none">• Tämä on normaalia eikä ole hälyttävää.
Onko näyttö päällä, mutta lämpöasetuksia ei voi muuttaa?	<ul style="list-style-type: none">• Virtapiikki on saattanut aiheuttaa ohjaimen lukittumisen. Irrota virtajohto pistorasiasta, odota 2 minuuttia sekä kytke johto sitten takaisin ja kytke laite päälle.

Bruksanvisning
House elektrisk värmefilt
BK1813B



Viktiga säkerhetsanvisningar och allmänna anvisningar

Viktiga instruktioner. Spara för framtida bruk.

För att minska risken för brand, elektriska stötar och/eller skador ska dessa grundläggande säkerhetsföreskrifter alltid följas när du använder elektriska apparater:

För din säkerhet. Läs alla instruktioner noggrant, även om du känner till apparaten.

1. Läs alla instruktioner innan du använder värmefilten.
2. Innan du ansluter värmefilten ska du se till att strömuttagets spänning och kretsfrekvens motsvarar spänningen som anges på produktens märkskylt.
3. Doppa inte nätsladden, stickkontakten eller reglaget i vatten eller annan vätska för att undvika risken för brand och elstöt. Koppla aldrig på värmefilten om den är fuktig eller våt. Låt värmefilten torka helt innan du använder den. Håll reglaget borta från öppna fönster.
4. Använd inte värmefilten med en förlängningssladd om inte förlängningssladden har kontrollerats och testats av en kvalificerad elektriker.
5. Dra eller bär inte värmefilten i nätsladden. Dra inte nätsladden runt vassa kanter eller hörn.
6. Koppla bort värmefilten från eluttaget när den inte används och före rengöring och förvaring. Ta alltid tag i stickkontakten och inte i sladden.
7. Såvida ditt hem inte redan är försett med en jordfelsbrytare (säkerhetsbrytare), rekommenderar vi att du installerar en jordfelsbrytare med en utlösningssström på högst 30 mA för ytterligare säkerhetsskydd vid användning av elektriska apparater. Kontakta din elektriker för professionell rådgivning.
8. Produkten är endast avsedd för hushållsbruk inomhus. Använd den inte för kommersiella ändamål och använd den endast på avsett sätt.
9. Värmefilten ska endast användas på människor – använd inte på eller nära husdjur.
10. Använd inte värmefilten över eller under en vattensäng.
11. Denna apparat är inte avsedd för medicinsk användning i sjukhus.
12. Använd endast värmefilten som övertäcke. Använd den inte under sängkläder, lakan eller andra filter.
13. Använd inte värmefilten på stoppade möbler.
14. Produkten är inte en leksak. Små barn ska stå under uppsikt för att säkerställa att de inte

leker med produkten.

15. Apparaten får användas av barn från 8 års ålder och av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet och kunskap om de står under uppsikt eller har fått anvisningar om hur apparaten används på ett säkert sätt och förstår de risker som användningen medför. Barn får inte leka med apparaten.

Apparaten får varken rengöras eller underhållas av barn utan att en vuxen håller uppsikt.

16. Lämna inte värmefilten utan uppsikt när den är ansluten. Stäng alltid av värmefilten och dra ur stickkontakten när filten inte används.
17. Denna apparat får inte användas av personer som är känsliga för värme och andra mycket sårbara personer som inte kan reagera på överhettning.
18. Placera värmefilten så att den inte ligger under kuddar, dynor, andra filtar eller annat sängmaterial.
19. Sitt eller stå inte på värmefilten.
20. Använd inte värmefilten när den är veckad, vikt eller rynkad.
21. Stick inte nålar i någon del av värmefilten.
22. Gå inte runt med värmefilten på.
23. Sov inte med reglaget inställt på högsta värme.
24. Under användning, se till att inget tungt placeras på värmefilten när den är påslagen. Placera inte högar av kläder eller andra föremål på värmefilten när den är påslagen.
25. Undvik långvarig användning av denna produkt med värmen inställd på max eftersom en uppbyggnad av värme kan orsaka överhettning av kroppen (värmeslag), irritationer eller brännskador på huden.
26. Rengör endast värmefilten enligt instruktionerna i denna bruksanvisning.
27. Kemtvätta inte. Rengöringsvätskor kan ha en skadlig effekt på värmeaggregatets isolering eller hölje. Om värmefilten blir smutsig, följ instruktionerna i denna bruksanvisning för att tvätta värmefilten eller ta bort fläckar.
28. Se till att värmefilten har fått tillräckligt med tid att svalna innan du lägger undan den för förvaring. Vik sedan ihop den prydligt (eller rulla), men inte för tätt, i originalförpackningen utan skarpa böjningar i värmeelementet och förvara värmefilten där inga andra föremål kommer att placeras ovanpå den. Undvik att skapa veck i värmefilten. Förvara alltid värmefilten inomhus.
29. Kontrollera produkten regelbundet för skador på värmefilten, reglaget eller nätsladden. Använd inte produkten om den är skadad. Koppla bort den från elnätet och ring återförsäljarens kundtjänst för råd.
30. Produkten innehåller inga delar som användaren själv kan underhålla. Det

rekommenderas att en lämpligt kvalificerad person inspekterar din värmefilt vart tredje år.

31. Barn under tre år får inte använda denna apparat på grund av deras oförmåga att reagera på överhettning.
32. Apparaten kan användas av barn äldre än 3 år och yngre än 8 år under uppsikt och med reglaget alltid inställt på lägsta temperatur.
33. Om enheten är våt eller fuktig, använd en trasa för att torka reglaget ordentligt och låt hela värmefilten lufttorka helt innan du ansluter den igen – använd inte en torktumlare eller värmare för att torka värmefilten.
34. Håll värmefilten borta från öppna lågor och andra värmekällor, inklusive men inte begränsat till elektroniska enheter som bärbara datorer och surfplattor.
35. För att undvika fara på grund av oavsiktlig återställning av värmeavstängningen får denna apparat inte försörjas via en extern omkopplingsenhet, som en timer, eller anslutas till en krets som regelbundet slås på och av av elverket.
 - Använd inte värmefilten om den är våt.
 - Apparats kabel och reglage kan utgöra risker för intrassling, strypning, snubbling eller trampning om de inte är korrekt placerade. Användaren ska se till att överflödiga band och elkablar placeras på ett säkert sätt.
 - Om nätsladden är skadad måste den bytas ut av tillverkaren, en servicereparatör eller motsvarande kvalificerad person för att undvika fara.
 - Låt apparaten svalna innan du viker ihop den för förvaring.
 - Skrynkla inte produkten genom att placera föremål ovanpå den under förvaring.
 - Vid kontinuerlig användning ska värmeläge 1 användas.

OBS! Denna produkt får endast användas med det medföljande värmereglaget, modellnr. RT10. Du ska under inga omständigheter försöka använda en annan typ av värmereglage med produkten.

WARNING: Om användaren sover med värmefilten med reglaget inställt på en hög temperatur kan användaren få brännskador på huden eller värmeslag.



Stick inte in nålar

Läs bruksanvisningen

Före användning

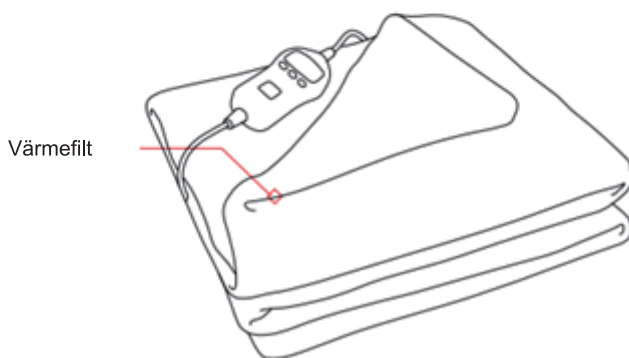
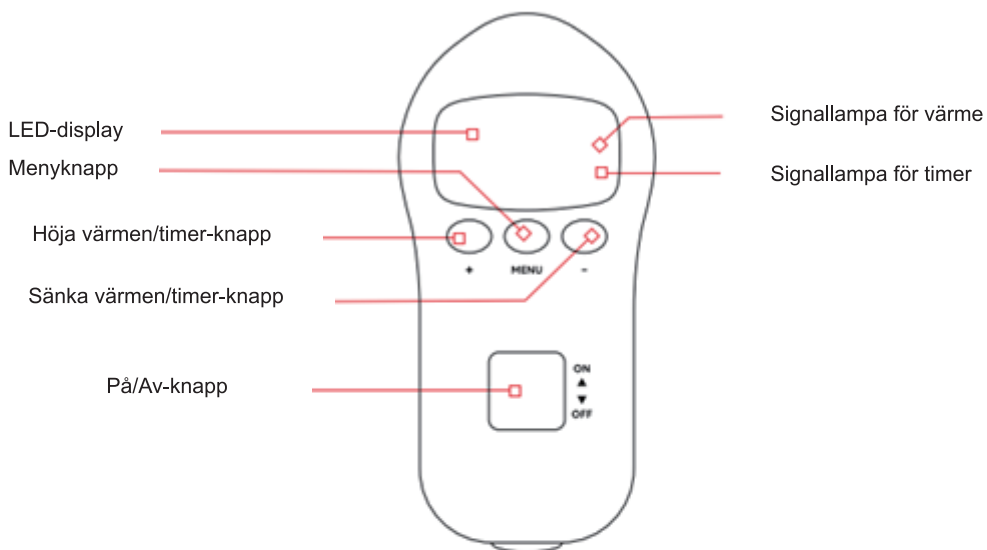
- Packa upp produkten men behåll allt förpackningsmaterial tills du har försäkrat dig om att din nya värmefilt är oskadad och i gott skick. Plastförpackningen kan utgöra en kvävningrisk för spädbarn och småbarn, så se till att allt förpackningsmaterial är utom räckhåll för dem.

- Vi rekommenderar att du behåller originalförpackningen för förvaring av värmefilten när den inte används.
- Rulla ut sladden till sin fulla längd och inspektera sladden, stickkontakten och reglaget för skador. Använd inte produkten om dessa delar är skadade. Om du upptäcker skador, ring återförsäljarens kundtjänst för råd.
- Läs denna bruksanvisning för att bekanta dig med produkten och användningsanvisningarna.
- Slå på värmefilten minst 2 timmar före användning för att avlägsna eventuell fukt.

OBS! Värmefilten, reglaget, sladden och stickkontakten måste kontrolleras regelbundet för skador. Använd inte produkten om dessa delar är skadade. Om du upptäcker skador, kontakta vår kundtjänst för råd.

OBS! Barn under tre år får inte använda denna produkt på grund av deras oförmåga att reagera på överhettning.

Delar och funktioner



Användning

1. Se till att nätsladden/reglaget är ordentligt anslutet till värmefiltens stickkontakt.
2. Anslut stickkontakten till ett lämpligt eluttag och slå på strömmen. Drapera värmefiltten över dina axlar eller knän och jämna ut eventuella veck.
3. För att slå på värmefiltten, skjut På/Av-knappen till läget ON (på). LED-displayen tänds och

värmefunktionen aktiveras som standard. Signallampan för värme tänds och LED-displayen blinkar och visar siffran 5. Detta är värmefiltens standardinställning för värme.

- Tryck på knappen + för att öka värmefiltens värmeläge eller knappen - för att minska värmeläget. Värmeläget 1 är det lägsta och värmeläget 10 det högsta.

OBS! Värmefiltens har 10 värmelägen. Värmeläget 4 rekommenderas för bekväm användning. Värmeläget 10 ska användas för att förvärma värmefiltens i högst 30 minuter.

- Menyknappen kan användas för att växla mellan värme- och timerfunktionerna på LED-displayen. Tryck på Menyknappen en gång för att växla till timerinställningarna. Signallampan för timer tänds. Om du vill gå tillbaka till värmeinställningarna trycker du på Menyknappen igen.

OBS! Timern kan ställas in på det antal timmar du vill att värmefiltens ska vara på. Du kan ställa in värmefiltens timer på 1–10 timmar.

- Tryck på knappen + för att öka värmefiltens timerinställning eller knappen - för att minska timerinställningen. Timern kommer att räkna ned från den valda timerinställningen och värmefiltens stängs AV efter önskat timval.
- När du har valt både värme- och timerinställningar, vänta tills LED-displayen slutar blinka. LED-displayen växlar automatiskt tillbaka till värmeinställningen och signallampan för värme tänds.
- Om du vill ändra dina värme- eller timerinställningar efter att de har ställts in, tryck och håll ned Menyknappen tills LED-displayen börjar blinka, varpå du kan ändra önskad inställning igen.

OBS! Du ska välja din värme- eller timerinställning medan LED-displayen blinkar. När LED-displayen slutar blinka betyder det att den inställning som för närvarande visas på LED-displayen har valts. Om du vill ändra den inställning som har valts, tryck och håll ned Menyknappen tills LED-displayen börjar blinka igen.

OBS! När du använder värmefiltens första gången kan du märka en ovanlig lukt. Detta är ofarligt och lukten avtar snabbt.

Rengöring, skötsel och underhåll

Rengöring av värmefiltens

Värmefiltens har vattentäta värmeelement, vilket gör att den kan tvättas i maskin. Se alltid till att du tar bort reglaget innan du utsätter värmefiltens. För att ta bort reglaget, lyft luckan lätt uppåt för att frigöra spärren o ur höljet enligt bild 1.

VIKTIGT!

- Värmefiltens tål inte kemtvätt.
- Blek eller stryk inte värmefiltens och torka den inte i en torktumlare.
- Ta alltid bort reglaget innan du tvättar värmefiltens.



Bild 1

Fläckrengöring

- Ställ reglaget i läget OFF (av). Stäng av strömmen till eluttaget och dra sedan ut stickkontakten.
- Ta bort fläckar på värmefilten med en fuktig svamp och ett mildt rengöringsmedel. Skölj sedan med hjälp av svampen och rent vatten.
- Ta bort överflödigt vatten genom att klappa värmefilten med en torr trasa eller pressa det våta området mellan absorberande handdukar.

Handtvätt

- Ställ reglaget i läget OFF (av). Stäng av strömmen till eluttaget och dra sedan ur stickkontakten.
- Lossa reglaget enligt bild 1. Låt inte reglaget komma i kontakt med vatten.
- Sänk ned värmefilten i ljummet vatten med ett rengöringsmedel som är lämpligt för fina tyger och låt värmefilten blötas i 5 minuter. Krama försiktigt rengöringsvattnet genom värmefilten.
- Skölj väl i rent, ljummet vatten. Tryck försiktigt ut överflödigt vatten från värmefilten. Vrid inte ur värmefilten, eftersom det kan skada ledningarna. Tryck ut vattnet ur värmefilten med handflatan.
- Torka värmefilten enligt anvisningarna för torkning på sidan 10.

Maskintvätt

- Ställ reglaget i läget OFF (av). Stäng av strömmen till eluttaget och dra sedan ur stickkontakten.
- Lossa reglaget enligt bild 1 på sidan 9. Låt inte reglaget komma i kontakt med vatten.
- Om värmefilten passar i din tvättmaskin, tvätta den med programmet "Ylle" eller "Fintvätt" med ett neutralt tvättmedel eller mild tvål i högst 40 °C.
- Torka värmefilten enligt beskrivningen nedan.

OBS! Använd inte en hög tvättcykel.

OBS! Torka aldrig värmefilten i en torktumlare.

VIKTIGT! Centrifugera ALDRIG i tvättmaskin. Endast plantorkning. Vrid inte ur.

Torkning

- Se till att den våta värmefilten är helt utfälld och att reglaget har tagits bort (se bild 1 på sidan 9).
- Torka den våta värmefilten naturligt på en plan yta i skuggan.

- Använd inte klädnypor för att säkra värmefilten på plats.
- Torka inte värmefilten med en hårtork, värmare eller annan typ av värmekälla.
- Se till att värmefilten är helt torr innan du ansluter reglaget igen och använder filten. Slå inte på värmefilten medan den fortfarande är våt för att få den att torka snabbare.
- Stryk inte värmefilten.

OBS! Om reglaget inte har tagits bort innan du rengör värmefilten (reglaget ska alltid tas bort före rengöring förutom vid fläckborttagning), se till att inget vatten kan droppa på reglaget medan värmefilten torkar.

OBS! Använd ALDRIG värmefilten innan den har torkat helt. Det är extremt farligt.

OBS! Efter tvätt kan fuskpåsens utseende ha förändrats något. Det är normalt och inte ett produktfel.

Förvaring

- Förvara värmefilten enligt följande när den inte används:
- Se till att värmefilten är helt torr och har svalnat helt innan förvaring.
- Vik den prydligt men inte tätt eller rulla den och förvara den i originalförpackningen utan skarpa veck. Undvik att skapa veck i värmefilten.
- Förvara värmefilten inomhus på ettvalt och rent ställe, helst i originalförpackningen.
- Placera inga föremål på värmefilten eftersom det kan skada ledningarna.

Specifikationer

Produktinformation		
Modeller	BK1813B, BK1421, B261 Fluffy	
Reglagemodell	RT10	
Beskrivning	Värde	Enhet
Spänning	220–240	V
Frekvens	50/60	Hz
Nominell effekt	120	W
Effektförbrukning i standby-läge	0	W
Effektförbrukning i frånläge	0,36	W
För mer information, kontakta	SOK, PL 35, 00088 S-ryhmä	



Miljöskydd

Elektriska apparater kan återvinnas och ska inte slängas bland hushållsavfall!
Vänligen hjälp oss att spara på resurser och skydda miljön genom att returnera denna anordning till en sorteringsstation.

Garanti

En lagstadgad garanti gäller för denna produkt.

Denna garanti omfattar inte skador som uppkommit på grund av att apparaten använts, hanterats eller förvarats på fel sätt, på fel ställe eller anslutits eller installerats på fel sätt, likaså kraft eller annan extern påverkan. Vi rekommenderar att du läser igenom bruksanvisningen noga eftersom den innehåller viktig information.

Obs!

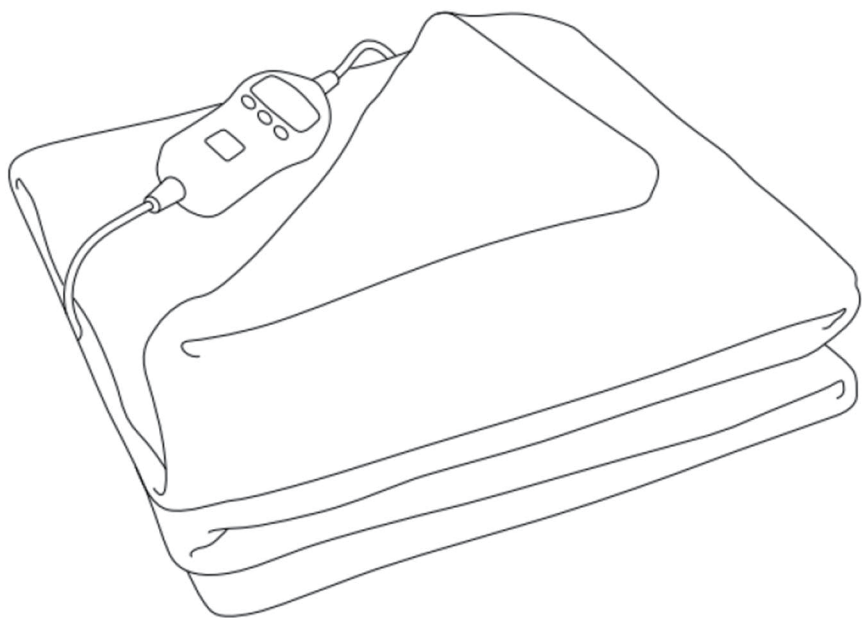
1. Om anordningen inte fungerar som den ska, kontrollera först om det beror på andra orsaker, till exempel strömavbrott eller felaktig hantering vilka oftast är orsaken.
2. Observera att följande dokument eller information om möjligt ska lämnas in med den felaktiga produkten:
 - Kvitto
 - Beskrivning av modell/typ/varumärke
 - Beskriv felet eller problemet så detaljerat som möjligt.

För garantiärenden eller fel kontakta återförsäljaren.

Vanliga frågor

Problem	Lösning
Ingen ström till reglaget – ingen display?	<ul style="list-style-type: none"> • Reglagets huvudströmbrytare kan vara i läget OFF – skjut till läget ON. • Se till att stickkontakten är korrekt insatt i eluttaget och påslagen. • Se till att det finns ström till eluttaget. Testa med en annan apparat, till exempel en bordslampa.
Displayen är på men filten värms inte upp?	<ul style="list-style-type: none"> • Se till att reglaget är korrekt monterat i värmefiltens hölje. • Den valda värmeställningen är för låg, justera till en högre inställning med temperaturknappen på reglaget. • Föruppvärmningstiden är för kort, låt filten värmas längre. • Ingen värmeställning vald, välj en värmeställning.
Är reglaget varmt vid beröring?	<ul style="list-style-type: none"> • Det är normalt och inte ett tecken på fara.
Displayen är på men du kan inte ändra värmeställningarna?	<ul style="list-style-type: none"> • En strömstörning kan ha fått reglaget att låsa sig, koppla ur eluttaget, vänta i 2 minuter, anslut igen och slå på reglaget.

Kasutusjuhend
House elektriline soojatekk
BK1813B



Olulised ohutus- ja üldjuhised

Olulised juhised. Hoidke edasiseks kasutamiseks alles.

Elektriseadmete kasutamiseks kaasnevate tulekahju-, elektrilöögi- ja muude ohtude vältimiseks järgige siin toodud ohutusnõudeid.

Teie ohutuse tagamiseks. Lugege kõik juhised läbi ka juhul, kui olete seadme tüübiga tuttav.

1. Lugege kõik juhised enne soojateki kasutamist läbi.
2. Enne soojateki ühendamist veenduge, et pistikupesa pinge ja sagedus vastavad seadmel toodud väärtustele.
3. Tulekahju ja elektrilöögi vältimiseks ärge pistke toitejuhet, pistikuid ega kontrolleriit vette ega mõnda muusse vedelikku. Ärge lülitage niisket või märga soojatekki sisse. Laske soojatekil enne kasutamist täielikult kuivada. Hoidke kontrolleriit lahtisest aknast eemal.
4. Ärge kasutage soojatekki pikendusjuhtmega, kui kvalifitseeritud elektrik pole selle sobivust kontrollinud.
5. Ärge vedage ega kandke soojatekki toitejuhtmest kinni hoides. Ärge tõmmake juhet ümber teravate servade või nurkade.
6. Kui soojatekki ei kasutata või kavatsete seda puhastada, tuleb toitejuhe vooluvõrgust eemaldada. Tõmmake alati pistikust, ärge tõmmake kunagi juhtmest.
7. Kui teie kodu ei ole varustatud jääkvoolukaitsmega (kaitselülitiga), soovime paigaldada jääkvoolukaitsme, mille jääkvool ei ületa 30 mA, et tagada elektriseadmete kasutamisel ohutus. Küsige nõu professionaalselt elektrikult.
8. See seade on ette nähtud üksnes koduseks ja siseruumides kasutamiseks. Ärge kasutage ärilisel eesmärgil; kasutage seadet ainult sihtotstarbeliselt.
9. Soojatekki võivad kasutada ainult inimesed, ärge kasutage seda lemmikloomal.
10. Ärge kasutage soojatekki vesivoodil.
11. See seade ei ole mõeldud haiglates meditsiiniliseks kasutamiseks.
12. Kasutage soojatekki ainult ületekina. Ärge kasutage seda voodiriie või -linade ega teiste tekkide all.
13. Ärge kasutage soojatekki polsterdatud mööblil.
14. Kõnealune toode pole mänguasi. Lapsi tuleb jälgida, et nad seadmega mängima ei hakkaks.
15. Seda seadet võivad kasutada lapsed alates 8. eluaastast ja isikud, kelle füüsilised, sensoorsed või vaimsed võimed on piiratud või kellel puuduvad selleks kogemused ja teadmised, juhul kui nad teevad seda järelevalve all või kui neid on juhendatud seadet ohutult kasutama ja nad mõistavad selle kasutamiseks kaasnevaid ohte. Lapsed ei tohi

seadmega mängida.

Lapsed ei tohi ilma järelevalveta seadet puhastada ega hooldada.

16. Ärge jätke vooluvõrku ühendatud soojatekki järelevalveta. Kui te soojatekki ei kasuta, lülitage see alati välja.
17. Temperatuuritundlikud isikud ei tohiks seadet kasutada.
18. Ärge asetage soojatekki padja, istmepadja, teiste tekkide või voodiriiete alla.
19. Ärge istuge ega seiske soojatekil.
20. Ärge kasutage kokku käärdatud või kokku lapitud soojatekki.
21. Ärge torgake soojatekki nõelu.
22. Ärge kõndige soojateki kasutamisel ringi.
23. Ärge jääge soojateki alla magama, kui see on seadistatud maksimaalsele temperatuurile.
24. Kui soojatekk on sisse lülitatud, ärge asetage sellele raskeid esemeid. Ärge asetage sisse lülitatud soojatekile riideid ega muid esemeid.
25. Vältige seadme pikaaegset kasutamist kõrgeimal temperatuurisätel, vastasel juhul võib keha üle kuumeneda (kuumarabandus), saada põletusi või tekkida nahaärritus.
26. Soojateki puhastamisel järgige juhendis toodud juhiseid.
27. Ärge kasutage keemilist puhastust. Puhastusvedelikud võivad kütteseadme isolatsiooni või katet deformeerida. Kui soojatekk saab mustaks, järgige soojateki pesemiseks või plekkide eemaldamiseks selles juhendis toodud juhiseid.
28. Enne soojateki hoiule panemist laske sel maha jahtuda. Voltige (või rullige) tekk korralikult aga mitte liiga tihedalt kokku, asetage originaalpakendisse (vältige kütteelemendi väänamist) ja ärge asetage sellele teisi esemeid. Vältige soojateki kortsutamist. Hoiustage soojatekki siseruumides.
29. Kontrollige soojatekki, kontrolleri ja juhet regulaarselt kahjustuste osas. Ärge kasutage kahjustatud toodet. Eraldage toode vooluvõrgust ja võtke abi saamiseks ühendust müüjijärgse toega.
30. Toode ei sisalda komponente, mida kasutaja saaks ise hooldada. Soovitame lasta soojatekki iga kolme aasta järel kvalifitseeritud hooldustehnikul kontrollida.
31. Seade ei ole mõeldud kasutamiseks noorematele kui kolmeaastastele lastele, kes ei suuda ülekuumenemisele reageerida.
32. Lapsed vanuses 3 kuni 8 eluaastat võivad kasutada seadet vanema järelevalve all ja minimaalsel temperatuuriväärtusel.
33. Kui seade on märg või niiske, kuivatatakse kontrolleri pesa põhjalikult lapiga ja laske soojatekil enne selle vooluvõrku ühendamist täiesti kuivaks saada.

Ärge kuivatage soojatekki kuivatis või radiaatoril.

34. Hoidke soojatekk eemal lahtisest tulest või muudest soojaallikatest, sh aga mitte ainult elektroonikaseadmetest, nt süle- ja tahvelarvutitest.
35. Et vältida termolülituse tahtmatut lähtestamist, ei tohi seadet ühendada välise lülitusseadme, nt taimeriga, ega ühendada regulaarselt sisse- ja väljalülitatavasse vooluahelasse.

Ärge kasutage toodet, kui see on märg.

Kaabli ja kontrolleri pundar võib tekitada lämbumis-, komistamis- või muu säärase ohu.

Elektrijuhtmete korrashoiu ja õige paiknemise eest vastutab kasutaja.

Kui toitejuhe on kahjustatud, siis ohtude ennetamiseks tuleb lasta see välja vahetada tootjal, selle teeninduses või sarnase kvalifikatsiooniga isikul.

Enne toote hoiule panemist laske sel maha jahtuda.

Ärge kortsutage toodet ega asetage sellele muid esemeid. Küttesäte 1 on mõeldud pidevaks kasutamiseks.

ETTEVAATUST! Toodet tohib kasutada ainult mudelinumbriga RT10 temperatuuri juhtseadmega. Mingil juhul ei tohi kasutada muud tüüpi temperatuuri juhtseadet.

HOIATUS! Kui jääte magama ja toode on seadistatud kõrgele temperatuurile, võite saada nahapõletusi või kuumarabanduse.



Ärge torgake seadmesse

Lugege kasutusjuhendit

Enne esimest kasutamist

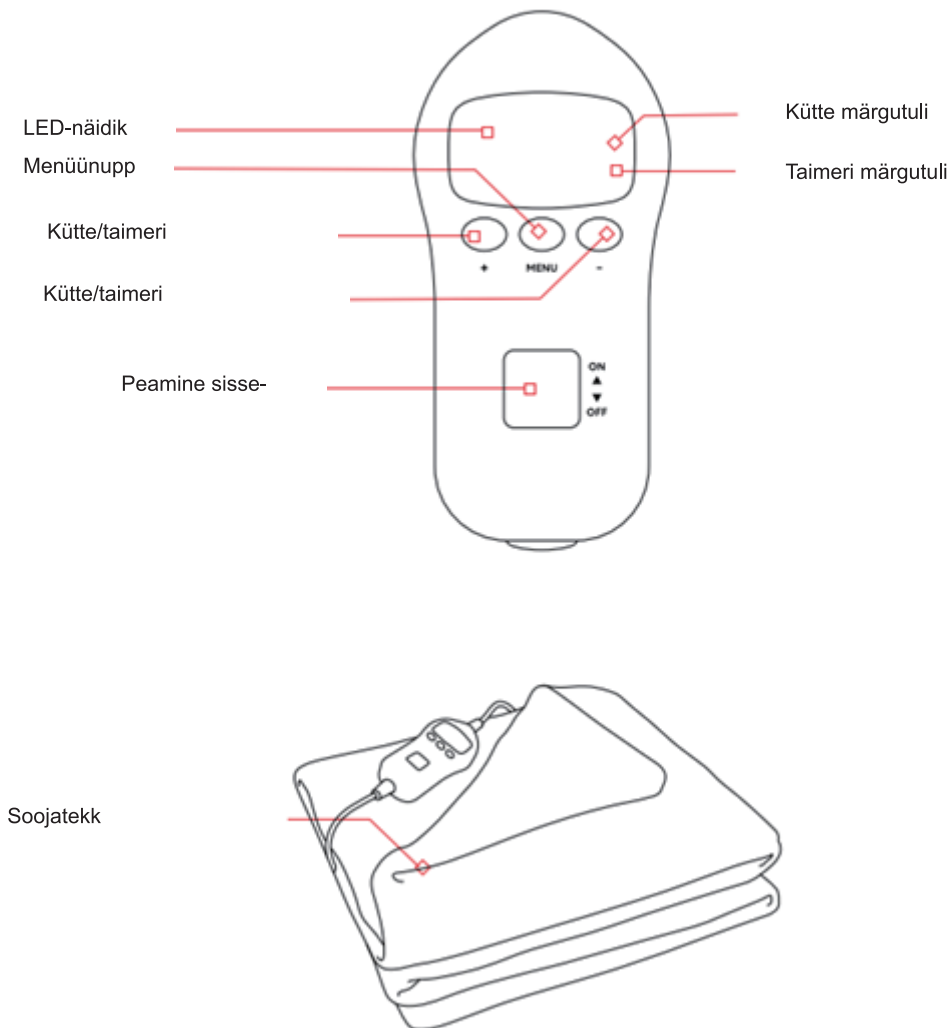
- Pakkige toode lahti, aga hoidke pakkematerjal alles, kuni veendute, et soojatekk pole kahjustatud ja töötab korralikult. Mähkimiskile võib olla imikutele ja noortele lastele eluohulik, mistõttu ärge hoidke pakkematerjali nende käeulatuses.
- Soovitame originaalpakendi soojatekki hoiule panemiseks alles hoida.
- Kerige juhe täies pikkuses lahti ja veenduge, et juhe, pistik ega kontrolleri poleks kahjustatud. Ärge kasutage toodet, kui neid komponente on kahjustatud. Kui toode on kahjustatud, helistage müügijärgse toe telefoninumbri ja küsige nõu.
- Tutvuge enne toote kasutamist kõigi kasutusjuhistega.
- Niiskuse eemaldamiseks lülitage toode enne kasutusele võtmist vähemalt kaks tundi varem sisse.

ETTEVAATUST! Veenduge regulaarselt, et soojatekk, kontrolleri juhe ega pistik poleks kahjustatud. Ärge kasutage toodet, kui neid komponente on kahjustatud.

Kui toode on kahjustatud, helistage müüjijärgse toe telefoninumbril ja küsige nõu.

ETTEVAATUST! Toode ei ole mõeldud kasutamiseks noorematele kui kolmeaastastele lastele, kes ei suuda ülekuumenemisele reageerida.

Osade loend ja



Kasutusjuhised

1. Veenduge, et toitejuhe/kontroller oleksid soojatekiga korralikult ühendatud.
2. Ühendage pistik pistikupessa ja lülitage võrgutoide sisse. Asetage soojatekk õlgadele või sülle ja siluge sirgeks.
3. Soojateki sisselülitamiseks lükake lüliti ON/OFF asendisse ON. LED-näidik süttib ja küttefunktsioon lülitub sisse. Kütte märgutuli süttib ja LED-näidikul hakkab number 5 vilkuma. See on soojateki vaikumisi kasutatav temperatuurisäte.
4. Soojateki temperatuuri tõstmiseks vajutage nupu +, vähendamiseks vajutage nuppu -. Madalaim temperatuurisäte on 1, kõrgeim 10.

MÄRKUS. Soojatekil on kümme temperatuurisätet. Temperatuurisäte 4 on mõeldud pidevaks kasutamiseks. Temperatuurisätel 10 võib soojatekki kasutada korraga kuni 30 minutit.

5. Menüünuppu kasutatakse LED-näidikul kütte ja taimeri funktsioonide kerimiseks. Taimeri sätete kerimiseks vajutage Menüünuppu üks kord. Taimeri märgutuli süttib. Kui soovite tagasi temperatuurisätetele liikuda, vajutage Menüünuppu uuesti.

MÄRKUS. Taimeriga saate seadistada, kui kaua püsib soojatekk sisselülitatuna. Soojateki taimeri saate seadistada vahemikus 1 kuni 10 tundi.

6. Soojateki temperatuuri tõstmiseks vajutage nuppu +, vähendamiseks vajutage nuppu -. Taimer loendab aega alla ja kui aeg saab läbi, lülitub soojatekk välja.
7. Kui olete valinud nii temperatuuri kui taimeri sätteid, oodake, kuni LED-näidik lõpetab vilkumise. LED-näidik lülitub automaatselt tagasi temperatuurisätetele ja temperatuuri märgutuli süttib.
8. Kui soovite temperatuuri ja taimeri sätteid pärast nende seadistamist muuta, hoidke Menüünuppu all, kuni LED-näidik hakkab uuesti vilkuma; seejärel saate sätteid muuta.

MÄRKUS. Valige temperatuuri või taimeri säte siis, kui LED-näidik vilgub. Kui LED-näidik lõpetab vilkumise, märgib see, et LED-näidikul on valikud tehtud. Kui soovite valitud sätet muuta, hoidke Menüünuppu all, kuni LED-näidik hakkab uuesti vilkuma.

MÄRKUS. Soojateki esmakordsel kasutamisel võite tunda tavatut lõhna. See on kahjutu ja kaob kiiresti.

Puhastamine ja hooldamine

Soojateki puhastamine

Soojatekk on varustatud veekindlate kütteelementidega, mistõttu on see käsi- ja masinpestav. Enne soojateki pesemist ühendage kontroller lahti.

Kontrolleri eemaldamiseks tõstke klappi veidi üles, vabastage riiv ja tõmmake kontroller



Joonis 1

pesast välja, nagu näidatud joonisel 1.

TÄHTIS!

- **Ärge puhastage soojatekki keemilises puhastuses.**
- **Ärge valgendage soojatekki, ärge triikige seda ega kuivatage trummelkuivatis.**
- **Eemaldage kontrollid alati enne soojateki pesemist.**

Pleki eemaldamine

- Lülitage kontrollid välja. Lülitage vooluvõrk välja ja eemaldage pistik.
- Eemaldage plekid soojatekilt niiske ja pehme pesuvahendiga immutatud käsna. Seejärel kasutage puhast vett ja käsna.
- Liigse vee eemaldamiseks kuivatage see kuiva lapiga või suruge märga ala kahe vettimava räti vahele.

Käsipesu

- Lülitage kontrollid välja. Lülitage vooluvõrk välja ja eemaldage pistik.
- Eraldage kontrollid, nagu näidatud joonisel 1. Ärge laske kontrollidel märjaks saada.
- Asetage soojatekk leigesse ja õrna kanga pesuvahendiga vette ja laske soojatekil seal viis minutit liguneda. Väänake pesuvahend ja vesi soojatekist õrnalt välja.
- Loputage puhtas ja leiges vees. Väänake jäänud vesi soojatekist õrnalt välja. Ärge väänake soojatekki tugevalt, vastasel juhul võite juhtmestikku kahjustada. Suruge vesi käega soojatekist välja.
- Kuivatatakse soojatekki nii, nagu seda kirjeldati kuivatamise juhistes leheküljel 10.

Masinpesu

- Lülitage kontrollid välja. Lülitage vooluvõrk välja ja eemaldage pistik.
- Eraldage kontrollid, nagu näidatud joonisel 1 lk 9. Ärge laske kontrollidel märjaks saada.
- Kui soojatekk mahub pesumasinasse, valige puuvilla või õrna pesu tsükkel, kasutage neutraalset pesuvahendit ja maksimaalset temperatuuri 40 °C.
- Soojateki kuivatamisel järgige allpool toodud juhiseid.

ETTEVAATUST! Ärge kasutage kiirest pesutsüklist.

ETTEVAATUST! Ärge kuivatage soojatekki trummelkuivatis.

TÄHTIS! ÄRGE kuivatage pesumasina kuivatustsükliga. Laske rippudes kuivada. Ärge väänake soojatekki kuivaks.

Kuivatamine

- Veenduge, et soojatekk oleks täielikult lahti lapatud ja kontrollid eraldatud (vt joonist 1 lk 9).
- Laske märjal soojatekil loomulikult teel ja varjus kuivada.
- Ärge kasutage soojateki riputamiseks pesupulki.
- Ärge kasutage soojateki kuivatamiseks fööni ega muid soojaallikaid.
- Enne kontrolleri tagasi ühendamist ja soojateki kasutamist veenduge, et see oleks täiesti kuiv – ärge lülitage soojatekki sisse, et see kiiremini kuivaks.
- Ärge triikige soojatekki.

ETTEVAATUST! Kui kontrollid enne soojateki puhastamist ei eemaldatud (kontrollid tuleks alati eemaldada, v.a pleki eemaldamiseks), veenduge, et sellele ei satuks soojateki kuivamisel vett.

ETTEVAATUST! ÄRGE kasutage soojatekki, kui see pole täiesti kuiv. See on väga ohtlik.

MÄRKUS. Võltskarusnaha välimus võib pärast pesu veidi muutuda. See on tavaline ega märgi viga.

Hoiulepanek

- Kui seadet ei kasutata, hoiustage seda järgmiselt.
- Enne soojateki hoiule panemist veenduge, et see oleks täiesti kuiv ja maha jahtunud.
- Lapake või rullige see korralikult, aga mitte liiga tihedalt kokku ja asetage originaalpakendisse. Vältige soojateki kortsutamist.
- Hoiustage soojatekki kuivas ja puhtas kohas, võimalusel originaalpakendis.
- Ärge asetage soojatekile esemeid, vastasel juhul võite juhtmestikku kahjustada.

Tehnilised andmed

Tooteinfo		
Mudel	BK1813B, BK1421, B261 Fluffy	
Kontrolleri mudel	RT10	
Kirjeldus	Väärtus	Ühik
Pinge	220–240	V
Sagedus	50/60	Hz
Nimivõimsus	120	W
Ooteseisundis tarbitav võimsus	0	W

Väljalülitatud seisundis tarbitav võimsus	0,36	W
För mer information, kontakta	SOK, PL 35, 00088 S-ryhmä	



Keskkonnakaitse

Kõrvaldatavad elektriseadmed on ringlussevõetavad ja neid ei tohi koos olmeprügiga ära visata. Toetage loodusressursside säästmist ja kaitske keskkonda, viies selle seadme jäätmejaama.

Garantii

Sellele tootele kehtib kohustuslik garantii.

Garantii ei kata kahjustusi, mis tulenevad valest käitlemisest või väärkasutamisest, valest paigaldamisest või valedest säilitustingimustest, ebaõigest ühendamisest ega jõu või muude väliste mõjurite rakendamisest. Soovitame kasutusjuhendi hoolikalt läbi lugeda, sest see sisaldab tähtsat teavet.

NB!

- Kui toode ei tööta õigesti, siis kontrollige esmalt, kas esineb muid põhjuseid, nt elektrikatkestus või üldine vale käsitsemine.
- Kui võimalik, tuleb koos rikkis seadmega esitada järgmised dokumendid või teave.
 - Ostudokument.
 - Mudeli kirjeldus / tüüp / kaubamärk
 - Võimalusel rikke ja probleemi detailne kirjeldus

Garantii- või defektinõude korral võtke ühendust edasimüüjaga.

Korduma kippuvad küsimused

Probleem	Lahendus
Kontroller ei saa voolu - näidik ei sütti?	<ul style="list-style-type: none"> Kontrolleri põhilüliti võib olla asendis OFF; liigutage see asendisse ON. Veenduge, et pistik oleks korralikult pistikupesas sisestatud ja sisse lülitatud. Veenduge, et pistikupesa saab voolu. Testige pesa muu seadme, nt lauialambiga.

<p>Näidik on sees, aga tekk ei muutu soojaks?</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Veenduge, et kontrollid oleks korralikult soojateki pesa sisestatud. • Valitud temperatuurisäte on liiga madal, valige kontrolleri temperatuurinupuga kõrgem säte. • Eelkütte aeg on liiga lühike, laske teki soojeneda. • Temperatuur valimata, valige temperatuur.
<p>Kontrollid on katsudes soe?</p>	<ul style="list-style-type: none"> • See on tavaline ega märgi riket.
<p>Näidik on sees, aga temperatuurisätet ei saa muuta?</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Pinge kõikumise tagajärjel võis kontrollid lukustuda, ühendage see vooluvõrgus lahti, oodake 2 minutit, ühendage tagasi vooluvõrku ja lülitage uuesti sisse.



SOK, PL 35, 00088 S-ryhmä, Finland
s-kuluttajaneuvonta.fi
KT-tuote@sok.fi